

## 1 EU – Konformitätserklärung EU – Declaration of Conformity

de en

2 Diese EU-Konformitätserklärung wurde in alleiniger Verantwortung von MIELE & Cie. KG ausgestellt.  
This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of MIELE & Cie. KG.

3 Dokument-Nr.: C2021-134  
Document – No.:

4 Hersteller: Miele & Cie. KG  
Manufacturer:

5 Anschrift: Carl-Miele Straße 29  
Address: D - 33832 Gütersloh

6 Produktbezeichnung:  Haushaltskühlgerät  
Product designation: Household Refrigerator

8 Typenbezeichnung: KC KIVV3EA  
Type:

9 Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt die einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union:

The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonization legislation:

- |   |                                  |   |
|---|----------------------------------|---|
| 10 Nummer - Beschreibung<br>Number - Description: | 10.1 2014/35/EU:<br>2014/35/EU   | Niederspannungsrichtlinie<br>Low Voltage Directive  |
|   | 10.2 2014/30/EU:<br>2014/30/EU   | EMV Richtlinie<br>Directive relating to electromagnetic compatibility   |
|   | 10.3 2009/125/EG:<br>2009/125/EC | ErP Richtlinie<br>-VERORDNUNG (EU) Nr. 2019/2019 + 2021/341<br>-Verordnung (EU) Nr. 2019/2020 + 2021/341<br>(gültig ab 21.09.2021, wenn zutreffend)<br>Directive relating to energy related products<br>-COMMISSION REGULATION (EU) No 6016/2010<br>-COMMISSION REGULATION (EU) No 2016/2020 + 2021/341<br>(effective from 21.09.2021, if applicable) |
|   | 10.4 2011/65/EU:<br>2011/65/EU   | RoHS-Richtlinie<br>RoHS-Directive   |
|   | 10.5 EnV 730.02:<br>Gesetz       | Energieverordnung<br>vom 1. November 2017 (Stand: 01. Juli 2021)  |
- 11 Angewandte harmonisierte Europäische Norm:  
Applied harmonised European Standard:
- EN 60335-1: 2012 – A11: 2014 + A13: 2017 – A11/A21/A14:2019
  - IEC 60335-2-24: 2010 + A1: 2019 + A2: 2019
  - IEN 62233: 2006
  - EN 50514-2: 2016
  - EN 50514-1: 2017 – A11:2021
  - EN 61000-3-2: 2019
  - LN 61000-3-3: 2013 + A1:2019
  - EN 62552-1: 2020
  - EN 62552-2: 2020
  - EN 62552-3: 2020
  - EN IEC 63300: 2019

12 Ort, Datum: Gütersloh, 2022-04-04  
Place, Date:

13 Unterzeichnet für und im Namen von  
Signed for and on behalf of



Vice President  
Research and Development  
Business Unit Refrigeration  
T. Heidemann

\*additional

	bg	cs	da	el	es	et	fi
1)	ЕС – Декларация за съответствие	EU – Prohlášení o shodě	EU – Konformitetserklæring	Βεβαίωση συμμόρφωσης ΕΚ	Declaración de conformidad CE	EÜ – Vastavusdeklaratsioon	EY – vaatimustenmukaisuusvakuutus
2)	Тази Декларация за съответствие на ЕО е издадена на базата на самостоятелната отговорност на MIELE & Cie. KG.	Toto prohlášení o shodě s předpisy ES bylo vystaveno ve výhradní odpovědnosti společnosti MIELE & Cie. KG.	Denne EF-overensstemmelseserklæring er udstedt af MIELE & Cie. KG udelukkende på dennes ansvar.	Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης ΕΚ εκδόθηκε με αποκλειστική ευθύνη της MIELE & Cie. KG.	Esta declaración UE de conformidad ha sido elaborada por MIELE & Cie. KG bajo su propia responsabilidad.	See EÜ vastavusdeklaratsioon on välja antud ettevõtte MIELE & Cie. KG ainuvastutusel.	Tämän EY-vaatimustenmukaisuusvakuutus ksen on yksinomaisella vastuulla laatinut MIELE & Cie.
3)	Документ №:	Dokument č.:	Dokumentnr.:	Αριθμός παραστατικού:	Documento nº:	Dokumendi nr.:	Asiakirjanro:
4)	Производител:	Výrobce:	Fabrikant:	Κατασκευαστής:	Fabricante:	Tootja:	Valmistaja:
5)	Адрес:	Adresa:	Adresse:	Διεύθυνση:	Dirección:	Aadress:	Osoite:
6)	Наименование на продукта:	Označení produktu:	Produktbetegnelse:	Όνομασία προϊόντος:	Denominación del producto:	Toote nimetus:	Tuotteen nimi:
7)	Комбинация хладилник - фризер	Kombinovaná chladnička-mraznička	Kombineret køleskab-fryser	Ψυγειοκαταψύκτης	Combinación frigorífico-congelador	Sügavkülmikuga külmkapp	Jääkaappi-pakastinyhdistelmä
8)	Тип:	Typové označení:	Typebetegnelse:	Μοντέλο:	Denominación del tipo:	Tüübitähis:	Tyyppi:
9)	Предметът на декларацията, описан по-горе, отговаря на съответното законодателство на Европейския съюз за хармонизация:	Výše uvedený předmět prohlášení splňuje příslušné právní předpisy pro harmonizaci Evropské unie:	Den ovenfor beskrevne genstand for erklæringen opfylder unionens relevante harmoniseringslovgivning:	Το ως άνω περιγραφόμενο αντικείμενο της δήλωσης πληροί τις ισχύουσες νομικές διατάξεις εναρμόνισης της Ένωσης:	El objeto de la declaración arriba descrito cumple los requisitos pertinentes de la legislación de armonización de la Unión:	Eelkirjeldatud deklareeritav toode on kooskõlas asjaomaste liidu ühtlustamisaktidega:	Vakuutuksen kohteena edellä mainittu tuote on unionin yhdenmukaistamislainsäädännön mukainen
10)	Номер: - текст	Číslo: - Označení	Nummer: - Beskrivelse	Αριθμός: - Περιγραφή	Número: -Descripción	Number: - nimetus	Numero: - kuvaus
10.1)	2014/35/ЕС	2014/35/EU	2014/35/EU	2014/35/EE	2014/35/UE	2014/35/EL	2014/35/EU
	Директива за за адаптиране на някои директиви в областта на свободното движение на стоки	Směrnice o nízkém napětí	Lavspændingsdirektiv	Οδηγία για χαμηλή τάση	Directiva de Baja Tensión	madalpinge direktiiv	Pienjännitedirektiivi
10.2)	2014/30/ЕС	2014/30/EU	2014/30/EU	2014/30/EE	2014/30/UE	2014/30/EL	2014/30/EU
	Директива за EMC	Směrnice o elektromagnetické kompatibilitě (EMC)	EMC-direktiv elektromagnetisk kompatibilitet	Οδηγία ΗΜΣ	Directriz de CEM	EMC direktiiv	EMC-direktiivi (sähkömagneettinen yhteensopivuus)
10.3)	2009/125/ЕС	2009/125/ES	2009/125/EF	2009/125/EK	2009/125/CE	2009/125/EÜ	2009/125/EY
	Директива за продукти, свързани с енергопотреблението - РЕГЛАМЕНТ 2019/2019/ЕС - РЕГЛАМЕНТ 2019/2020/ЕС - РЕГЛАМЕНТ 2021/341/ЕС	Směrnice pro energetické produkty - NAŘÍZENÍ 2019/2019/EU - NAŘÍZENÍ 2019/2020/EU - NAŘÍZENÍ 2021/341/EU	ErP direktiv - Forordning 2019/2019/EU - Forordning 2019/2020/EU - Forordning 2021/341/EU	Οδηγία για προϊόντα σχετιζόμενα με ενεργειακή κατανάλωση -ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ 2019/2019/ΕΕ -ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ 2019/2020/ΕΕ -ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ 2021/341/ΕΕ	Directiva sobre los productos relacionados con la energía - REGULACIÓN DE LA COMISIÓN 2019/2019/CE - REGULACIÓN DE LA COMISIÓN 2019/2020/CE - REGULACIÓN DE LA COMISIÓN 2021/341/CE	Energiatoodete direktiiv - MÄÄRUS 2019/2019/EÜ - MÄÄRUS 2019/2020/EÜ - MÄÄRUS 2021/341/EÜ	Direktiivi energiaan liittyvistä tuotteista - KOMMISSION ASETUS 2019/2019/EY - KOMMISSION ASETUS 2019/2020/EY - KOMMISSION ASETUS 2021/341/EY
10.4)	2011/65/ΕΟ	2011/65/ES	2011/65/EU	2011/65/EK	2011/65/CE	2011/65/EÜ	2011/65/EY
	Директивата за ограничение на употребата на определени опасни вещества в ЕЕО	Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2011/65/ES o omezení používání některých nebezpečných látek v elektrických a elektronických zařízeních	Direktiv om begrænsning af anvendelsen af visse farlige stoffer i elektrisk og elektronisk udstyr	Οδηγία RoHS	Directiva RoHS	RoHS-direktiiv	Direktiivi tiettyjen vaarallisten aineiden käytön rajoittamisesta sähkö- ja elektroniikkalaitteissa (RoHS)
10.5)	EnEV 730.02	EnEV 730.02	EnEV 730.02	EnEV 730.02	EnEV 730.02	Energiamäärus 730.02	EnEV 730.02
	Енергийно регулиране Швейцария	Energetická směrnice Švýcarské konfederace	Energiforordning Schweiz	Ενεργειακή Ρύθμιση Ελβετία	Regulación de la energía (Suiza)	Šveitsi energiamäärus	Sveitsin energialainsäädäntö
11)	Приложена хармонизирана европейска норма:	Použitá harmonizovaná evropská norma:	Anvendt harmoniseret europæisk norm:	Εφαρμοσμένο Ευρωπαϊκό Πρότυπο:	Norma europea armonizada aplicada:	Ühtlustatud Euroopa standard:	Käytetty yhdenmukaistettu eurooppalainen standardi:
12)	Място, дата:	Místo, Datum:	Sted, dato:	Πόλη, ημερομηνία:	Lugar y fecha:	Koht, kuupäev:	Paikka, aika:
13)	Правно обвързващ подпис:	Právně závazný podpis:	Forpligtende underskrift:	Νομικά δεσμευτική υπογραφή:	Firma legalmente vinculante:	Õiguslikult siduva allkiri:	Oikeudellisesti sitova allekirjoitus:

	fr	hr	hu	isl	it	lt	lv
1)	UE – Déclaration de conformité	EZ izjava o sukladnosti	EK megfelelési nyilatkozat	EB-samræmisýfýrýsing	Dichiarazione di conformità CE	ES – Atitikimo sertifikatas	EK – Atbilstības deklarācija
2)	Cette déclaration de conformité CE a été rédigée sous la seule responsabilité de MIELE & Cie. KG	Ova je EZ izjava o sukladnosti izdana pod isključivom odgovornošću društva MIELE & Cie. KG.	Ezt az EC Megfelelési nyilatkozatot a MIELE & Cie. KG vállalat kizárólagos felelőssége tudatában állította ki.	MIELE & Cie. KG ber alla ábyrgó á útgáfu þessarar EB-samræmisýfýrýsingar.	La presente dichiarazione di conformità CE è stata rilasciata da MIELE & Cie. KG sotto la propria esclusiva responsabilità.	Už šios EB atitikties deklaracijos išdavimą yra atsakinga tik „MIELE & Cie. KG“.	Šī EK atbilstības deklarācija izdota vienīgi uz MIELE & Cie. KG atbildību.
3)	N° document:	Br. dokumenta:	Dokumentum sz.:	Skjal nr.:	N. documento:	Dokumento-Nr.:	Dokumenta Nr.:
4)	Fabricant:	Proizvođač:	Gyártó:	Framleiðandi:	Fabbricante:	Gamintojas:	Ražotājs:
5)	Adresse:	Adresa:	Cím:	Póstfang:	Indirizzo:	Adresas:	Adrese:
6)	Désignation produit:	Oznaka proizvoda:	Termék megnevezése:	Vörulýsing:	Designazione del prodotto:	Produkto aprašymas:	Produkta nosaukums:
7)	Combiné réfrigérateur et congélateur	Kombinacija hladnjaka i zamrzivača	Kombinált hűtőszekrény-fagyasztó	Kæli- og frystiskápur	Frigo-congelatore	Šaldytuvas-šaldiklis	Ledusskapis ar saldētavu
8)	Type:	Tipska oznaka:	Típus:	Gerðarheiti:	Modello:	Tipo aprašymas:	Tipa nosaukums:
9)	L'objet de la déclaration décrit ci-dessus est conforme aux législations d'harmonisation pertinentes de l'Union:	Prethodno navedeni predmet izjave zadovoljava bitne zahtjeve zakonodavstva Unije o usklađivanju:	A fent megnevezett tárgy teljesíti az Unió releváns harmonizált jogi előírásainak követelményeit:	Ofangreint viðfang yfýrýsingarinnar samræmist viðeigandi samhæfingarlöggjöf Bandalagsins:	L'oggetto della dichiarazione sopra indicato soddisfa i requisiti della direttiva di armonizzazione di riferimento dell'Unione Europea:	Pirmiau aprašytas deklaracijos objektas atitinka susijusius derinamuosius Sąjungos teisės aktus:	Iepriekš aprakstītais deklarācijas priekšmets atbilst attiecīgajam Savienības saskaņotajam tiesību aktam:
10)	Número: - Description	Broj: - Opis	Szám: - Leírás	Númer: - lýsing	Numero e denominazione	Numeris: - aprašymas	Numurs: - apraksts
10.1)	2014/35/UE	2014/35/EU	2014/35/EU	2014/35/EU	2014/35/UE	2014/35/ES	2014/35/ES
	directive basse tension	Niskonaponska direktiva	Kisfeszültségekről szóló irányelv	tilskipun um ræfföng notuð innan ákveðinna spennumarka	Direttiva sulla bassa tensione	žemos įtampos direktyva	Zemsprieguma direktīva
10.2)	2014/30/UE	2014/30/EU	2014/30/EU	2014/30/EU	2014/30/UE	2014/30/ES	2014/30/ES
	Directive relative à la compatibilité électromagnétique	Direktiva o elektromagnetskoj kompatibilnosti	Elektromágneses összeférhetőségről szóló irányelv	tilskipun um rafsegulsviðssamhæfi	Direttiva sulla compatibilità elettromagnetica	EMV nuoroda	EMS direktīva
10.3)	2009/125/CE	2009/125/EZ	2009/125/EK	2009/125/EB	2009/125/UE	2009/125/EB	2009/125/EK
	Directive relative aux produits liés à l'énergie - RÈGLEMENT DE LA COMMISSION 2019/2019/UE - RÈGLEMENT DE LA COMMISSION 2019/2020/UE - RÈGLEMENT DE LA COMMISSION 2021/341/UE	Direktiva o proizvodima koji koriste energiju - UREDBA 2019/2019/EU - UREDBA 2019/2020/EU - UREDBA 2021/341/EU	Irányelv az energiával kapcsolatos termékekről - 2019/2019/EU IRÁNYELV - 2019/2020/EU IRÁNYELV - 2021/341/EU IRÁNYELV	tilskipun um vishönnun (ErP) - REGLUGERÐ 2019/2019/EB - REGLUGERÐ 2019/2020/EB - REGLUGERÐ 2021/341/EB	Direttiva ErP relativa ai prodotti connessi all'energia - REGOLAMENTO 2019/2019/UE - REGOLAMENTO 2019/2020/UE - REGOLAMENTO 2021/341/UE	Ekologinio projektavimo direktyva - REGLAMENTAS (EB) Nr. 2019/2019 - REGLAMENTAS (EB) Nr. 2019/2020 - REGLAMENTAS (EB) Nr. 2021/341	Direktiva ar elektroenerģiju saistītiem ražojumiem - REGULA 2019/2019/ES - REGULA 2019/2020/ES - REGULA 2021/341/ES
10.4)	2011/65/CE	2011/65/EU	2011/65/EK	2011/65/EB	2011/65/CE	2011/65/EB	2011/65/EK
	directive RoHS	Direktiva o ograničenju uporabe određenih opasnih tvari	Veszélyes anyagok korlátozása	tilskipun um takmörkun á notkun tiltekinna hættulegra efna í raf- og rafeindatekjum (RoHS)	Direttiva RoHS	Pavojingų medžiagų naudojimo apribojimo direktyva	Direktīva par dažu bīstamu vielu izmantošanas ierobežošanu elektriskās un elektroniskās iekārtās
10.5)	OEné 730.02	EnEV 730.02	EnEV 730.02	EnEV730.02	Oen 730.02	EnEV 730.02	EnEV 730.02
	Ordonnance sur l'énergie suisse	Regulacija energije Švicarska	Energia szabályozás Svájc	Orkureglugerð Sviss	Ordinanza svizzera sull'energia	Energijos reguliavimas, Šveicarija	Energijas noteikumi, Šveice
11)	Normes européennes harmonisées appliquées :	Primijenjena usklađena europska norma:	Alkalmazott harmonizált európai Szabvány:	Viðeigandi samhæfður Evrópustaðall:	Norme europee armonizzate applicate:	Taikomas nustatytas Europos standartas:	Piemērotie saskaņotie Eiropas standarti:
12)	Lieu, Date :	Mjesto datum:	Helység, dátum:	Staður og dagsetning:	Luogo, data:	Vieta, data:	Vieta, datums:
13)	Signature légal :	Pravno obvezujući potpis:	Jogilag kötelező érvényű aláírás:	Lagalega skuldbindandi undirskrift:	Firma del rappresentante legale:	Oficialus parašas:	Juridiskī saistošs paraksts:

	nl	no	pl	pt	ro	sk	sl	sv
1)	EU – conformiteitsverklaring	EF-samsvarserklæring	Deklaracja zgodności z przepisami UE	Declaração de Conformidade CE	Declarație de conformitate CE	Vyhľadzenie o zhode ES	ES – Izjava o skladnosti	EU – konformitetsdeklaration
2)	Deze conformiteitsverklaring wordt afgegeven onder volledige verantwoordelijkheid van MIELE & Cie. KG.	Denne EU-samsvarserklæringen ble utstedt med enansvar fra MIELE & Cie. KG.	Niniejsza deklaracja zgodności wydana została na wyłączną odpowiedzialność spółki MIELE & Cie. KG.	Esta declaração de conformidade CE foi elaborada sob responsabilidade exclusiva de MIELE & Cie. KG.	Această declarație de conformitate CE a fost redactată pe propria răspundere a MIELE & Cie. KG.	Toto ES vyhlášení o zhode bolo vydané na výhradnú zodpovednosť spoločnosti MIELE & Cie. KG.	To izjavo ES o skladnosti je z vso odgovornostjo izdalo podjetje MIELE & Cie. KG.	Den här EG-försäkran om överensstämmelse har med eget ansvar utfärdats av MIELE & Cie. KG.
3)	Document-nr.:	Dokumentnr.:	Nr dokumentu:	Documento nº.:	Nr. document:	Č. dokumentu:	Št. dokumenta:	Dokumentnr.:
4)	Fabrikant:	Produsent:	Producuent:	Fabricante:	Producător:	Výrobca:	Proizvajalec:	Tilverkare:
5)	Adres:	Adresse:	Adres:	Endereço:	Adresa:	Adresa:	Naslov:	Address:
6)	Productaanduiding:	Produktbetegnelse:	Nazwa produktu:	Designação do produto:	Denumirea produsului:	Názov produktu:	Oznaka izdelka:	Produktbeteckning:
7)	Koel-vriescombinatie	Kjøl-frys-kombinasjon	Chłodziarko-zamrażarka	Combinado frigorífico-congelador	Combină frigorifică	Kombinácia chladnička-mraznička	Kombinacija hladilnik-zamrzovalnik	Kyl/frys-kombination
8)	Type-aanduiding:	Typebetegnelse:	Typ:	Modelo:	Tipul:	Typové označenie:	Tipiska oznaka:	Typbeteckning:
9)	Het hierboven beschreven voorwerp van de verklaring is in overeenstemming met de desbetreffende harmonisatiewetgeving van de Unie:	Formålet med den ovennevnte erklæringen oppfylder de relevante forskriftene i EUs harmoniseringsrett:	Wymieniony powyżej przedmiot niniejszej deklaracji jest zgodny z odpowiednimi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego:	O objeto acima mencionado da declaração está em conformidade com a legislação de harmonização da União:	Obiectul descris mai sus al declarației îndeplinește prevederile legislative de armonizare aflate în vigoare ale Uniunii:	Uvedený predmet vyhlášení spĺňa príslušné harmonizačné právne predpisy Únie:	Zgoraj opisani predmet izjave izpolnjuje zadevne usklajene predpise Evropske unije:	Föremålet för försäkran ovan överensstämmer med den relevanta unionslagstiftningen om harmonisering:
10)	Nummer: - Beschrijving	Nummer: - Beskrivelse	Numer: - Opis	Número: - Descrição	Număr: - descriere	Číslo: - popis	Številka: - Opis	Nummer: - beskrivning
10.1)	2014/35/EU	2014/35/EF	2014/35/UE	2014/35/UE	2014/35/UE	2014/35/EÚ	2014/35/EU	2014/35/EU
	Laagspanningsrichtlijn	Lavspenningsdirektivet	dyrektywa dot. niskiego napięcia	Directiva de Baixa Tensão	Directiva privind voltajul redus	Smernica o nízkom napätí	Direktiva o nizki napetosti	Lågspänningsdirektiv
10.2)	2014/30/EU	2014/30/EF	2014/30/UE	2014/30/UE	2014/30/UE	2014/30/EÚ	2014/30/EU	2014/30/EU
	EMC-richtlijn	EMC-direktivet	Dyrektywa EMV	Directiva de Compatibilitate Electromagnética	Directiva privind compatibilitatea electromagnetică	Smernica o elektromagnetickej zlučiteľnosti	Direktiva o elektromagnetni združljivosti	EMV-direktiv
10.3)	2009/125/EG	2009/125/EF	2009/125/WE	2009/125/CE	2009/125/CE	2009/125/ES	2009/125/ES	2009/125/EG
	ErP richtlijn - VERORDENING 2019/2019/EG - VERORDENING 2019/2020/EG - VERORDENING 2021/341/EG	ErP-direktiv - FORORDNING nr. 2019/2019/EF - FORORDNING nr. 2019/2020/EF - FORORDNING nr. 2021/341/EF	Dyrektywa ErP - Zarządzenie 2019/2019/EU - Zarządzenie 2019/2020/EU - Zarządzenie 2021/341/EU	Directiva ErP - REGULAMENTO 2019/2019/UE - REGULAMENTO 2019/2020/UE - REGULAMENTO 2021/341/UE	Directiva europeană de eco-design ErP - DIRECTIVA UE nr. 2019/2019 - DIRECTIVA UE nr. 2019/2020 - DIRECTIVA UE nr. 2021/341	Smernica týkajúca sa výrobkov relevantných pre spotrebu energie (energy related products) - NARIADENIE 2019/2019/EÚ - NARIADENIE 2019/2020/EÚ - NARIADENIE 2021/341/EÚ	ErP direktiva - UREDBA 2019/2019/EU - UREDBA 2019/2020/EU - UREDBA 2021/341/EU	ErP-direktiv - FÖRORDNING 2019/2019/EU - FÖRORDNING 2019/2020/EU - FÖRORDNING 2021/341/EU
10.4)	2011/65/EU	2011/65/EF	2011/65/WE	2011/65/CE	2011/65/CE	2011/65/ES	2011/65/ES	2011/65/EG
	RoHS-richtlijn	RoHS-direktivet	Dyrektywa RoHS	Directiva de restrição de substâncias perigosas	Directiva privind restricțiile de utilizare a anumitor substanțe periculoase în echipamentele electrice și electronice	Smernice Európskeho parlamentu a Rady 2011/65/ES o obmedzení používania určitých nebezpečných látok v elektrických a elektronických zariadeniach	Direktiva RoHS	RoHS-direktiv
10.5)	EnEV 730.02	EnEV 730.02	EnEV 730.02	EnEV 730.02	EnEV 730.02	EnEV 730.02	EnEV 730.02	EnEV 730.02
	Energieregeling Zwitserland	Energieregulering Sveits	Rozporządzenie energetyczne – Szwajcaria	Regulação Energética Suíça	Reglementare în Domeniul Energiei Elvetia	Regulácia energie	Predpisi o energiji Švica	Energiereglering i Schweiz
11)	Toegepaste geharmoniseerde Europese norm:	Anvendt harmonisert europeisk standard:	Zastosowana zharmonizowana Norma Europejska:	Norma europeia armonizata aplicada:	Normă Europeană armonizată, aplicată:	Aplikovaná harmonizovaná Európska norma:	Uporabljene usklajene evropske norme:	Tillämpad harmoniserad europeisk standard:
12)	Plaats, datum:	Sted, dato:	Miejscowość, data:	Localidade, Data:	Locul, data:	Miesto, dátum:	Kraj, datum:	Ort, datum:
13)	Rechtsgeldige handtekening:	Juridisk bindende underskrift:	Podpis wiążący prawnie:	Assinatura legal:	Semnătura legala:	Právoplatný podpis:	Pravno obvezujoč podpis:	Juridiskt bindande underskrift: